



Codi Contracte 001_24000237	Núm. Expedient	SERVEI DE CORRECCIÓ I TRADUCCIÓ DE TEXTOS ESPECIALITZATS I CONTINGUTS RELACIONATS I REVISIÓ DE GALERADES DE LES PUBLICACIONS EDITADES PER LA DIRECCIÓ DE SERVEIS EDITORIALS DE L'AJUNTAMENT DE BARCELONA
---------------------------------------	----------------	--

ÒRGAN GESTOR	Ger. d'Àrea de Recursos i Transformació Digital Direcció de Serveis Editorials	Codi Oficina Comptable 0300	VEC 323.227,52
ÒRGAN DE CONTRACTACIÓ	Gerència		

Atesa la documentació que figura a l'expedient i en ús de les facultats delegades a Gerència per Decret d'Alcaldia de 17 de juny de 2023

RESOLC:

RECTIFICAR, en virtut del que estableix l'article 109.2 de la Llei 39/2015, d'1 d'octubre, del procediment administratiu comú de les administracions públiques i l'article 122 de la Llei 9/2017, de 9 de març, de Contractes del Sector Públic:

L'error en la clàusula 7 del plec de clàusules administratives particulars del contracte 001_23000237 que té per objecte el Servei de correcció i traducció de textos especialitzats i continguts relacionats i revisió de galerades de les publicacions editades per la Direcció de Serveis Editorials de l'Ajuntament de Barcelona:

Així," On diu:

"1 corrector/a - traductor/a d'anglès que tingui aquesta llengua com a llengua materna i disposi d'una titulació relacionada amb el coneixement de la llengua anglesa o la traducció expedida per organismes internacionals o per centres oficials d'altres països i que estiguin homologats o reconeguts per l'autoritat espanyola competent, i una experiència mínima de cinc anys en correcció en anglès i traducció a l'anglès.

Ha de dir:

"1 corrector/a - traductor/a d'anglès (britànic) que tingui aquesta llengua com a llengua materna (veure apartat 5 del PPT) i disposi d'una titulació universitària relacionada amb el coneixement de la llengua anglesa o la traducció expedida per centres oficials, i una experiència mínima de cinc anys en correcció en anglès i traducció a l'anglès".

L'error en l'apartat 5 del Plec de Prescripcions Tècniques del mateix contracte:

Així," On diu:

"Anglès (britànic): es requereix tenir aquesta llengua com a llengua materna i disposar d'una titulació relacionada amb el coneixement de la llengua anglesa o la traducció expedida per organismes internacionals o per centres oficials d'altres països que estiguin homologats o reconeguts per l'autoritat espanyola competent i una experiència mínima de cinc anys en correcció/traducció a l'anglès".

Ha de dir:

"Anglès (britànic): es requereix tenir aquesta llengua com a llengua materna i disposar d'una titulació universitària relacionada amb el coneixement de la llengua anglesa o la traducció expedida per centres oficials, i una experiència mínima de cinc anys en correcció/traducció a l'anglès."

DONAR COMPTE d'aquesta resolució a la Comissió de Presidència, Seguretat i Règim Interior.